

**Poistná zmluva**  
**číslo: 080-2041.748**  
**Dodatok č. 3**

Účinnosť poistenia : 1.12.2015

**KOOPERATIVA** poisťovňa, a.s.  
**Vienna Insurance Group**  
Centrála spoločnosti  
Štefanovičova 4, 816 23 BRATISLAVA

IČO: 17050308  
IČ DPH:

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, odd. Sa, vl. č. 79/B  
(ďalej len „poisťovňa“)

a

**Obec Teriakovce**  
**Teriakovce 54, 080 05 Prešov 5**  
v zastúpení: **Miroslav Angelovič** starosta

IČO: 327859

(ďalej len „poistený“)

**uzatvárajú Dodatok č. 3 k poistnej zmluve č. 080-2041.748**

prostredníctvom spoločnosti Prvá Komunálna Finančná a.s.

podľa § 788 a nasledujúcich Občianskeho zákonníka a Rámcovej dohody č. 11/2009  
majetku a poistenie zodpovednosti za škodu právnických osôb túto zmluvu o poistení  
(ďalej len zmluva). Súčasťou zmluvy sú všeobecné poistné podmienky (ďalej len VPP),  
osobitné poistné podmienky (ďalej len OPP), prílohy a vložky,  
ktoré upravujú jednotlivé druhy poistenia, na ktorých sa zmluvné strany v tejto zmluve dohodli.

Súhrn poistného za PZ + Dodatok č. 1 až 2				
Číslo vložky	Druh	Poistené áno - nie	Celková poistná suma	Ročné poistné
1.	Živelné poistenie	áno	5 777 339,60 EUR 174 048 133 SKK	1 155,46 EUR 34 809 SKK
2.	Poistenie proti odcudzeniu	áno	56 916,00 EUR 1 714 651 SKK	189,76 EUR 5 717 SKK
3.	Poistenie prerušenia prevádzky – živelné	nie		
4.	Poistenie strojov	áno	2 000,00 EUR 60 252 SKK	6,00 EUR 181 SKK
5.	Poistenie prerušenia prevádzky – strojné	nie		
6.	Poistenie elektroniky	áno	1 000,00 EUR 30 126 SKK	3,00 EUR 90 SKK
7.	Poistenie skla	nie	0,00 EUR 0 SKK	0,00 EUR 0 SKK
8.	Poistenie vnútroštátnej dopravy	nie		
9.	Poistenie zodpovednosti za škodu	áno	45 000,00 EUR 1 355 670 SKK	63,75 EUR 1 921 SKK
<b>Celkové ročné poistné v EUR:</b>				<b>1 417,97</b>
<b>Celkové ročné poistné v SKK:</b>				<b>42 718</b>

### Platenie poistného

1. Poistený platí poistné na účet sprostredkovateľa prevodným príkazom:

Bankové spojenie: Sberbank Slovensko a.s.  
 Číslo účtu: 4220 289 916 / 3100  
 Konštantný symbol: 3558  
 Variabilný symbol: 080-2041.748 /bez pomlčky a bodky/

2. Splatnosť poistného: poistné sa bude platiť v štvrtročných splátkach a je splatné nasledovne:

Splátka poistného	354,49 EUR	je splatná	<u>15.02.</u>	príslušného kalendárneho roka
Splátka poistného	354,49 EUR	je splatná	<u>15.04.</u>	príslušného kalendárneho roka
Splátka poistného	354,49 EUR	je splatná	<u>15.07.</u>	príslušného kalendárneho roka
Splátka poistného	354,49 EUR	je splatná	<u>15.10.</u>	príslušného kalendárneho roka

Poistné za Dodatok č. 3 je 995,86 Eur.

Alikvotné poistné od 1.12.2015 do 31.12.2015 je vo výške 82,99 Eur.

### Hlásenie poistných udalostí

Poistnú udalosť poistený hlási bez zbytočného odkladu telefonicky na Centrálny dispečing škôd - tel.: 0850 111 577.

### Ďalšie dojednania

1. Pre toto poistenie platia príslušné ustanovenia Občianskeho zákonníka, Všeobecné poistné podmienky (ďalej len „VPP“), Osobitné poistné podmienky (ďalej len „OPP“) a Zmluvné dojednania uvedené vo vložkách tejto poistnej zmluvy, a Príloha č. 1 – Zmluvné dojednania pre poistenie majetku a zodpovednosti za škodu. Všetky vymenované poistné podmienky, zmluvné dojednania a prílohy sú nedeliteľnou súčasťou poistnej zmluvy a poistený svojím podpisom poistnej zmluvy potvrdzuje ich prevzatie.
2. V zmysle § 800 Občianskeho zákonníka sa dojednáva, že toto poistenie môže vypovedať poistený alebo poisťovňa do dvoch mesiacov po uzavretí poistnej zmluvy. Výpovedná lehota je osemdenná, jej uplynutím poistenie zanikne.
3. Poistené vedľajšie náklady  
V zmysle Špecifikácie skupín predmetov poistenia, sú v poistnej zmluvy poistené aj vedľajšie náklady, a to do výšky 20% z poistnej sumy,  
Poistenie vedľajších nákladov sa dojednáva na 1. riziko.  
Poistené vedľajšie náklady:
  - a) Náklady na vypratanie
  - b) Náklady na búranie(strhnutie)
  - c) Náklady na demontáž a opätovnú montáž
  - d) Náklady na hasenie/použitie vlastného hasiaceho média/...
4. Podpoistenie  
V prípade stanovenia PS nehnuteľností na novú hodnotu spôsobom uvedeným v tejto poistnej zmluve, poisťovňa nebude uplatňovať námietku podpoistenia.
5. Poistné krytie novonadobudnutého majetku  
Poisťovňa poskytne poistné krytie pre všetky predmety poistenia odo dňa zaradenia do účtovnej evidencie poisteného, najviac však do výšky 20% z celkovej poistnej sumy.
6. Poistným obdobím je kalendárny rok. Poistenie sa dojednáva na dobu neurčitú.
7. Poistná zmluva je vypracovaná v troch vyhotoveniach, z ktorých každá zo zmluvných strán (poistený a poisťovňa) a sprostredkovateľ poistenia obdrží po jednom origináli.

"V súlade s § 2 ods. 3) Zákona č. 659/2007 Z.z. o zavedení meny euro v Slovenskej republike, sa konečné sumy v eurách po prepočte podľa konverzného kurzu zaokrúhľujú na dve desatinné miesta na najbližší euro cent podľa pravidiel ustanovených osobitným predpisom.  
Po 1.1.2009 je hodnota uvedená v SKK len informatívna."

V Teriakovciach, 30.11.2015

V Nitre

Prvá Komunálna Finančná, a.s.  
Placovisko, Hlavná 3  
080 01, PIESOV

pečiatka a podpis poisteného

pečiatka a podpis poisťovne  
KOOPERATIVA poisťovňa, a.s.

Vložka č. 1  
k poistnej zmluve  
číslo: 080-2041.748  
Dodatok č. 3

Účinnosť poistenia  
1.12.2015

---

## Živelné poistenie

---

### 1. Zaraďuje sa do poistenia: Kanalizácia v obci Teriakovce, podľa účtovnej evidencie

- a) Súbor budov, hál a stavieb, vedený v účtovnej evidencii poisteného, **na novú cenu**, na agregovanú poistnú sumu **4 314 301,83 Eur**
- b) Súbor hmotného majetku vrátane DHM, inventáru a dopravných prostriedkov bez EČV, vedený v účtovnej evidencii poisteného, na obstarávaciu cenu, na agregovanú poistnú sumu **0**
- c) Súbor zásob vedených v účtovnej evidencii poisteného, **na novú cenu**, na agregovanú poistnú sumu **0 Eur**
- d) Súbor strojov, prístrojov a zariadení, vedených v účtovnej evidencii poisteného, na novú cenu, na agregovanú poistnú sumu **0 Eur**
- e) Obstaranie hmotných investícií vedené v účtovnej evidencii poisteného, **na novú cenu**, na agregovanú poistnú sumu **0 Eur**
- f) Súbor prevzatého HIM, DHIM a inventáru, **na obstarávaciu cenu**, na agregovanú poistnú sumu **0 Eur**

### 2. Rozsah poistenia, poistené riziká:

Pre poistenie platia a rozsah poistenia určujú VPP pre poistenie majetku a zodpovednosti za škodu

Odhýľne od VPP sa poistenie vzťahuje na škody spôsobené:

- a) požiarom,
- b) výbuchom,
- c) priamym úderom blesku,
- d) nárazom alebo zrútením posádkou obsadeného letiaceho telesa, jeho časti alebo jeho nákladu
- e) vichricou – min. 65 km/h
- f) povodňou alebo záplavou,
- g) ľadovcom,
- h) náhlym zosúvaním pôdy, zrútením skál alebo zemin, pokiaľ k nim nedošlo v súvislosti s priemyselnou alebo stavebnou činnosťou,
- i) zosúvaním alebo zrútením lavín,
- j) pádom stromov, stožiarov a iných premetov, ak nie sú súčasťou poškodenej poistenej veci,
- k) zemetrasením 5<sup>e</sup> MCS
- l) vodou unikajúcou z prívodného alebo odvádzacieho potrubia vodovodných zariadení a z vodovodných zariadení,
- m) kvapalinou alebo parou unikajúcou z ústredného, etážového alebo diaľkového kúrenia,
- n) hasiacim médiom samovoľne unikajúcim zo stabilného hasiaceho zariadenia,
- o) kvapalinou unikajúcou zo solárnych systémov alebo klimatizačných zariadení
- p) chladiarenským médiom unikajúcim z chladiarenských zariadení a rozvodov,
- q) hasením, strhnutím alebo evakuáciou v dôsledku živeľnej udalosti,
- r) atmosférickými zrážkami, ľadovcom a ťarchou snehu

- s) nečistotami vnikajúcimi otvormi, ktoré vznikli v dôsledku živelnej udalosti, a ak k vniknutiu došlo do 120 hodín po skončení živelnej udalosti,
- t) dymom vznikajúcim pri požiari,
- u) zvýšením hladiny podpovrchovej vody, ktoré bolo spôsobené povodňou alebo katastrofickým lejakom,
- v) krádež poistených hnuiteľných vecí, ku ktorej došlo v priamej súvislosti s vyššie uvedenými náhodnými udalosťami,
- w) ľadochodmi, prívalom bahna,
- x) nárazom dopravného prostriedku,
- y) záplavou následkom búrkového prívalu,
- z) ťarchou snehu a námrazy,
- aa) spätným vystúpením vody z kanalizačného potrubia ak bolo spôsobené atmosférickými zrážkami alebo katastrofickým lejakom

### 3. Adresa rizika:

- Pre bod a) – c): podľa účtovnej evidencie  
 Pre bod d) – f): podľa účtovnej evidencie

### 4. Sadzby a podklady pre výpočet poistného:

			Ročné poistné
a)	0,2 ‰ (promile) z agregovanej poistnej sumy	4 314 301,83 EUR 129 972 657 SKK	862,86 EUR 25 995 SKK
b)	0,2 ‰ (promile) z agregovanej poistnej sumy	0,00 EUR 0 SKK	0,00 EUR 0 SKK
c)	0,2 ‰ (promile) z agregovanej poistnej sumy	0,00 EUR 0 SKK	0,00 EUR 0 SKK
d)	0,2 ‰ (promile) z agregovanej poistnej sumy	0,00 EUR 0 SKK	0,00 EUR 0 SKK
e)	0,2 ‰ (promile) z agregovanej poistnej sumy	0,00 EUR 0 SKK	0,00 EUR 0 SKK
f)	0,2 ‰ (promile) z agregovanej poistnej sumy	0,00 EUR 0 SKK	0,00 EUR 0 SKK
<b>Celkové ročné poistné v EUR :</b>			<b>862,86</b>
<b>Celkové ročné poistné v SKK :</b>			<b>25 994,53</b>

### 5. Spoluúčasti:

Pre body a) až f) 33,19 EUR/1 000 SKK.

Poistený sa na každej poisťovnej udalosti podieľa týmito sumami z poistného plnenia.

### 6. Zvláštne dojednania:

- Poistenie sa vzťahuje na akékoľvek úmyselné alebo neúmyselné poškodenie alebo zničenie poistených vecí, ak konanie smerovalo k poškodeniu alebo zničeniu poisteného majetku, proti osobe poisteného alebo proti osobe vlastníka alebo správcu poisteného majetku
- Dojednáva sa, že poistenie sa vzťahuje aj na pozemné komunikácie, mosty, koľajové dráhy, letiska, inžinierske siete, protipovodňové ochranné hrádze, objekty na tokoch, porasty a stromy, ktoré sú majetkom poisteného.
- Dojednáva sa, že poisťovateľ uhradí aj náklady nevyhnutné na stavebné úpravy a na demontáž/remontáž ostatných nepoškodených poistených vecí, vykonané v súvislosti so znovoobstaraním alebo opravou vecí poškodených, zničených alebo stratených pri poisťovnej udalosti pri živelnom poistení sú kryté aj následné škody.

Vložka č. 2  
k poisťnej zmluve  
číslo: 080-2041.748  
Dodatok č. 3

Účinnosť poistenia  
1.12.2015

---

## Poistenie pre prípad odcudzenia

---

### 1. Navyšuje sa poisťná suma o:

- a) Súbor stavebných súčastí budov, hál a stavieb, vedený v účtovnej evidencii poisteného, na novú cenu, na prvé riziko, na poisťnú sumu **20 000 Eur**
- b) Súbor hnuiteľného majetku vrátane DHM, inventáru a dopravných prostriedkov bez EČV, vedený v účtovnej evidencii poisteného, na obstarávaciu cenu, na prvé riziko, na poisťnú sumu **0 Eur**
- c) Súbor zásob vedených v účtovnej evidencii poisteného, na novú cenu, na prvé riziko, na poisťnú sumu **0 Eur**
- d) Súbor strojov, prístrojov a zariadení, vedených v účtovnej evidencii poisteného, na novú cenu, na prvé riziko, na poisťnú sumu **0 Eur**
- e) Súbor prevzatého HIM, DHIM a inventáru, na novú cenu, na prvé riziko, na poisťnú sumu **0 Eur**
- f) Denná tržba – peniaze, ceniny, stravné lístky, lúpež – na prvé riziko, na poisťnú sumu **0 Eur**
- g) Peniaze, ceniny, stravné lístky v trezore – na prvé riziko, na poisťnú sumu **0 Eur**
- h) Preprava peňazi poslom, na prvé riziko, na poisťnú sumu **0 Eur**
- i) Súbor stavebných súčastí budov, hál a stavieb, vedený v účtovnej evidencii poisteného, na novú cenu, na prvé riziko, na agregovanú poisťnú sumu **20000 Eur** pre riziko vandalizmus nezistený páchatel'.
- j) Súbor hnuiteľného majetku vrátane DHM, inventáru a dopravných prostriedkov bez EČV, vedený v účtovnej evidencii poisteného, na obstarávaciu cenu, na prvé riziko, na poisťnú sumu **0 Eur** pre riziko vandalizmus nezistený páchatel'.

### 2. Rozsah poistenia, poistené riziká:

Pre poistenie platia a rozsah poistenia určujú VPP zvláštna časť poistenie pre prípad ukradnutia vecí, všeobecné ustanovenia

Poistené riziká:

- VPP (vandalizmus – nezistený páchatel')

Odchyľne od VPP sa dojednáva, že poistenie pre prípad krádeže sa vzťahuje :

- a) do miesta poistenia sa dostal tak, že ho otvoril nástrojom, ktorý je určený na jeho riadne otvorenie,
- b) do miesta poistenia sa dostal iným preukázateľne násilným spôsobom,
- c) v mieste sa skryl, po jeho zamknutí sa veci zmocnil a pri jeho opustení zanechal po sebe stopy, ktoré môžu byť použité ako dôkazný prostriedok
- d) miesto poistenia otvoril originálnym kľúčom alebo legálne zhotoveným duplikátom, ktorého sa zmocnil krádežou vlámaním alebo lúpežným prepadnutím.
- e) do schránky, ktorej obsah je poistený sa dostal alebo ju otvoril nástrojom, ktorý nie je určený na jej riadne otvorenie,
- f) krádežou, pri ktorej páchatel' preukázateľne prekonal prekážku alebo opatrenie chrániace poistenú vec pred krádežou,
- g) krádežou, pri ktorej boli poistené veci poistenému alebo jeho pracovníkovi zobrahané, pretože jeho odpor bol vylúčený v dôsledku telesného stavu po nehode alebo v dôsledku inej príčiny, za ktorú nemôže byť zodpovedný,
- h) lúpežou – zmocnením sa postenej veci tak, že páchatel' použil proti poistenému, jeho pracovníkovi alebo inej osobe násilie, alebo hrozbou násilia.

Spôsob zabezpečenia poistených vecí proti krádeži je uvedený v:

- Prilohe č. 2 – Zmluvné dojednania pre poistenie majetku – údaje o poisťovanej nehnuteľnosti a spôsoby zabezpečenia huteľných vecí a cennosti proti odcudzeniu,
  - Prilohe č. 3 – Spôsoby zabezpečenia predpísané pre dojednanú výšku poistnej sumy.
- a v tejto poistnej zmluve:

Odchýľne od prílohy č. 1,2 sa dojednáva nasledovný spôsob zabezpečenia:

Poistná suma	Postažujúce zabezpečenie
do 6 638,78 EUR / 200 000 SKK vrátane	bezpečnostná cylindrická vložka zabraňujúca vytlačeniu a bezpečnostný štít zabraňujúci rozlomeniu a vylomeniu vložky (na každých vstupných dverách)
do 16 596,96 EUR / 500 000 SKK vrátane	bezpečnostná cylindrická vložka zabraňujúca vytlačeniu a bezpečnostný štít zabraňujúci rozlomeniu a vylomeniu vložky a pridaný ďalší zámok alebo bezpečnostná závera a oplechované dvere alebo presklenné časti zabezpečené funkčnými mrežami (na každých vstupných dverách)
do 66 387,84 EUR / 2 000 000 SKK vrátane	bezpečnostná cylindrická vložka zabraňujúca vytlačeniu a bezpečnostný štít zabraňujúci rozlomeniu (na každých vstupných dverách) a vylomeniu a objekt zabezpečený elektronickou zabezpečovacou, signalizáciou
nad 66 387,84 EUR / 2 000 000 SKK	bezpečnostná cylindrická vložka zabraňujúca vytlačeniu a bezpečnostný štít zabraňujúci rozlomeniu a vylomeniu (na každých vstupných dverách) a objekt zabezpečený elektronickou zabezpečovacou, signalizáciou vyvedenou na pult centrálnej ochrany.

### 3. Adresa rizika:

Pre bod a) – c): podľa účtovnej evidencie

Pre bod d) – f): podľa účtovnej evidencie

### 4. Sadzby a podklady pre výpočet poistného:

			Ročné poistné
a)	3,5 ‰ (promile) z agregovanej poistnej sumy	20 000,00 EUR 602 520 SKK	70,00 EUR 2 109 SKK
b)	3,5 ‰ (promile) z agregovanej poistnej sumy	0,00 EUR 0 SKK	0,00 EUR 0 SKK
c)	3,5 ‰ (promile) z agregovanej poistnej sumy	0,00 EUR 0 SKK	0,00 EUR 0 SKK
d)	3,5 ‰ (promile) z agregovanej poistnej sumy	0,00 EUR 0 SKK	0,00 EUR 0 SKK
e)	3,5 ‰ (promile) z agregovanej poistnej sumy	0,00 EUR 0 SKK	0,00 EUR 0 SKK
f)	3,5 ‰ (promile) z agregovanej poistnej sumy	0,00 EUR 0 SKK	0,00 EUR 0 SKK
g)	3,5 ‰ (promile) z agregovanej poistnej sumy	0,00 EUR 0 SKK	0,00 EUR 0 SKK
h)	3,5 ‰ (promile) z agregovanej poistnej sumy	0,00 EUR 0 SKK	0,00 EUR 0 SKK
i)	3,15 ‰ (promile) z agregovanej poistnej sumy	20 000,00 EUR 602 520 SKK	63,00 EUR 1 898 SKK
j)	3,15 ‰ (promile) z agregovanej poistnej sumy	0,00 EUR 0 SKK	0,00 EUR 0 SKK
<b>Celkové ročné poistné v EUR:</b>			<b>133,00</b>
<b>Celkové ročné poistné v SKK:</b>			<b>4 007</b>

## 5. Spoluúčasti:

Pre body a) až h): 0,00 EUR /0 SKK.

Pre body i), j): 66,39 EUR / 2 000 SKK.

Poistený sa na každej poisťnej udalosti podieľa týmito sumami z poisťného plnenia.

## 6. Zvláštne dojednania:

1. Dojednáva sa, že poistené veci uložené na voľnom priestranstve sú zabezpečené pre prípad krádeže svojou polohou.

Pod pojmom chránené svojou polohou sa rozumie umiestnenie vecí, ktorej odcudzenie si vyžaduje použitie špeciálnych pomôcok (kliešte, zvárací prístroj, uhľová brúska a pod.)

2. Dojednáva sa, že poisťné krytie zahŕňa aj „vnútorný a vonkajší vandalizmus“:

Vnútorný vandalizmus znamená úmyselné poškodenie, alebo úmyselné zničenie poistenej veci spáchané inou osobou ako poisteným tým spôsobom, že si prerazí cestu do chráneného priestoru, prekoná prekážku a poškodí alebo zničí premet poistenia. Vnútorný vandalizmus sa vzťahuje aj na súbory prevzatého HIM, DHIM a inventáru. Vonkajší vandalizmus znamená, že iná osoba ako poistený spáchal úmyselné poškodenie alebo zničenie verejnej prístupnej poistenej veci. Pod pojmom úmyselné poškodenie alebo zničenie poistenej veci sa okrem iného chápe aj estetické poškodenie poistenej veci – poškodenie sprejermi alebo grafitmi.